

## DIRECTION

Ce stage est proposé par les chanteurs de l'Otxote Lurra, sous la direction de Jordi Freixa. Sur le thème des musiques traditionnelles, ces artistes lyriques professionnels souhaitent partager leur passion, leurs connaissances et leur pratique avec des chanteurs pour les faire évoluer.

## PUBLIC VISÉ

Ce stage s'adresse à des chanteurs de tous niveaux désireux de développer leur technique vocale et de découvrir ou d'approfondir leur connaissance du chant traditionnel par un travail en petits ensembles, formations traditionnelles et chœur.

## CONTENU ET MÉTHODE

Évaluation du niveau technique de chacun et de sa tessiture. Travail d'écoute individuel, en quatuor, ou en grand chœur, auto-évaluations, découverte des musiques traditionnelles...

a- éveil vocal et corporel : **exercices pour « chauffer la voix » : exercices et vocalises accompagnées au piano.**

b- rythme et phonétique précision de la lecture de vos partitions.

c- technique vocale : **travail individuel ou en petits groupes, problèmes particuliers. Travail sur la posture, la respiration, le geste vocal, la résonance, l'articulation.**

d- Travail des voix : **travail des parties de chœur dans vos pupitres respectifs.**

e- Ensemble Choral : **interprétation - écoute - diction - Phrasé**

f- Conférences et débats : **à propos la musique traditionnelle**

**Horaires de travail** : le rythme est de 6 heures par jour durant ces créneaux :  
10h00 - 12h00 / 14h00 - 18h00 / 20h00 - 22h00  
Des rendez-vous réguliers seront organisés pendant la semaine : points discussions, évaluations, culture, questions diverses...

## LIEU DE STAGE

Centre de Culture Européenne dans l'Abbaye Royale située au cœur de la Ville de Saint Jean d'Angély. Vous pourrez également, si vous le désirez, être hébergé et/ou prendre les repas sur place.

**Le stage débutera le 06 juillet 2010.**

Vous êtes attendus à 18h00 au Centre de Culture Européenne.

Un concert d'ouverture vous sera proposé gratuitement par l'Otxote Lurra le 06 Juillet en l'église de St Jean d'Angély à 21 heures.

Un buffet vous attendra au Centre de Culture Européenne après le concert d'ouverture.

Le stage se clôturera le 13 juillet par une audition des stagiaires, dirigé par les animateurs, reposant sur le programme travaillé pendant la durée du stage.

## Formation agréée :

Votre formation peut être prise en charge au titre de la formation professionnelle continue. Pour toute question relative aux démarches à effectuer, nous vous remercions de contacter le Centre de Culture Européenne.

Pour toutes informations pédagogiques, contacter :  
Jordi Freixa au 06.64.26.80.60 otxotelurra@free.fr

Pour toutes informations administratives, contacter :  
Centre de Culture Européenne  
Abbaye Royale 17400 Saint Jean d'Angély  
Tél +33 (0)5 46 32 60 60 - Fax +33 (0)5 46 32 60 70  
Courriel : cceangely@wanadoo.fr  
www.cceangely.org

## BULLETIN D'INSCRIPTION

Nom : \_\_\_\_\_

Prénom : \_\_\_\_\_

Né(e) le : \_\_\_\_\_

Profession : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Tél : \_\_\_\_\_

courriel : \_\_\_\_\_

## Voix :

je ne sais pas

Soprano  Mezzo  Alto

Ténor  Baryton  Basse

Pratiquez-vous le chant ?  oui  non

Si oui dans quel cadre :

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Déchiffrez-vous la musique ?  pas du tout  
 un peu  assez bien  couramment

Pour mieux vous connaître, que pouvez-vous nous dire de vos goûts, loisirs, attentes, craintes, etc.?

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

STAGE DE CHANT  
« A PROPOS DES MUSIQUES TRADITIONNELLES »  
06-14 juillet 2010, Saint Jean d'Angély

**FRAIS PEDAGOGIQUES : 330 €**

Merci de joindre deux chèques établis à l'ordre du Centre de Culture Européenne :

Un chèque de 100€ débité lors de l'inscription

Un chèque de 230€ débité lors du début du stage

**FRAIS HOTELIERS : POUR LE SEJOUR ET PAR PERSONNE** (choisir une formule obligatoirement)

**Formule "pension complète" à l'Abbaye Royale**

Petit-déjeuner, pause-café, déjeuner, dîner et nuitée (draps, couverture et serviettes de bain fournis).

Chambre quadruple 422 €     Chambre triple 442 €

Chambre double 486 €     Chambre simple 586 €

**Formule "demi pension" à l'Abbaye Royale**

Petit-déjeuner, pause-café, dîner et nuitée (draps, couverture et serviettes de bain fournis).

Chambre quadruple 302 €     Chambre triple 322 €

Chambre double 366 €     Chambre simple 466 €

**Formule "dîner" à l'Abbaye Royale**

Toutes les pauses-café et tous les dîners 152 €

**Formule "concerts"**

Toutes les pauses-café et les dîners  
du 06 et 13 juillet 77 €

Wifi sur demande

Tout changement de catégorie de chambre pour convenance personnelle en cours de stage entraînera une modification des tarifs indiqués ci-dessus.

Adhésion de 20€ au Centre de Culture Européenne incluse.

Les frais hôteliers seront réglés par chèque à l'ordre du Centre de Culture Européenne ou en espèces sur place (CB non acceptées)

Date et signature

(précédées de la mention « bon pour accord »)

**BULLETIN À RETOURNER COMPLÉTÉ AU :**  
**CENTRE DE CULTURE EUROPÉENNE**

Retour des Inscriptions souhaité avant le 15 juin 2010

## A PROPOS DES MUSIQUES TRADITIONNELLES

Depuis sa création, l'Otxote Lurra s'est attaché à rendre ses lettres de noblesse aux musiques traditionnelles. Celles ci font référence aux musiques du passé et donc à l'Histoire. Elles sont le fruit d'héritages et d'un patrimoine transmis à l'origine par la tradition orale. Les catalans, les béarnais, les basques, les génois, les géorgiens, les calabrais, les russes... toutes les grandes communautés se sont regroupées autour de leur culture, devenue symbole de leur identité. Par le biais de leur musique, les peuples ont ainsi maintenu vivantes leurs traditions, leurs racines.

Au cours des siècles de grands compositeurs classiques (Charpentier, Lully, Bellini, Glinka ou plus près de nous Ravel, Falla, Granados, Bartók ou Poulenc) se sont inspirés de ce patrimoine précieux et ont puisé dans ce répertoire infini pour garder un lien entre les hommes et leur Histoire.

L'Otxote Lurra est un chœur d'hommes professionnel de Polyphonies Basques né en 2001 à Bordeaux.

[www.ensemble-vocal-lurra.com](http://www.ensemble-vocal-lurra.com)

Sous l'égide de l'ensemble vocal  
Otxote Lurra  
& du Centre de Culture Européenne

## A PROPOS DES MUSIQUES TRADITIONNELLES



**stage de chant**  
**du 06 au 14 juillet 2010**

Centre de Culture Européenne  
Abbaye Royale 17400 Saint Jean d'Angély  
Tél +33 (0)5 46 32 60 60 - Fax +33 (0)5 46 32 60 70  
Courriel : [cceangely@wanadoo.fr](mailto:cceangely@wanadoo.fr)  
[www.cceangely.org](http://www.cceangely.org)